

MODLITWY GERTRUDY MIESZKÓWNY

PRZEKŁAD I OPRACOWANIE ARTUR ANDRZEJUK



WARSZAWA 2016

SPIS TREŚCI

Aby nie nosić na próżno imienia chrześcijanina

PRZEDMOWA (Kard. Zenon Grocholewski) 9

1. Gertruda Mieszkówna i jej *Modlitewnik*

 WPROWADZENIE 15

2. Modlitwy do św. Piotra 43

3. Modlitwy planu dnia i liturgii 55

4. Modlitwy skierowane do Boga w Trójcy

 Świętej 75

5. Modlitwy do Jezusa Chrystusa, Zbawcy

 i Odkupiciela 91

6. Modlitwy do Matki Bożej 101

7. Modlitwy do świętych Pańskich 119

8. Modlitwy za Kościół 133

9. Modlitwy za zmarłych 143

10. Modlitwy pokutne 153

11. Modlitwy za syna 169

12. Modlitwy w utrapieniu 181

13. Modlitwy o odpuszczenie grzechów 207

14. Modlitwy do Miłosierdzia Bożego 225

15. Indeks modlitw 237

16. Gertrude, daughter of Mieszko II, and her

Prayer-Book – Summary 247

SPIS ILUSTRACJI

- 41/42 – ŚW. PIOTR Z RODZINĄ KSIĄŻĘCĄ (F. 5v)
- 53/54 – FRAGMENT MODLITWY 97 STANOWIĄCY NOTĘ MARGINALNĄ NA KARCIE 187v
- 73/74 – Χριστοῦ Πατωκρατωρ – CHRISTOS PANTOKRATOR (F. 10v)
- 89/90 – UKRZYŻOWANIE (F. 10r)
- 99/100 – MATKA BOŻA KYRIOTISSA, CZYLI „TRZYMAJĄCA PANA” (F. 41r)
- 117/118 – NARODZENIE PAŃSKIE (F. 9v)
- 131/132 – MINIATURY DEDYKACYJNE Z KODEKSU EGBERTA.
- 141/142 – KARTA 115v Z MODLITWAMI ZA ZMARŁYCH: 81, 82, 83, 84, 85
- 155 – AUTOGRAF GERTRUDY
- 167/168 – KARTA 206v Z KOŃCOWYM FRAGMENTEM LITANII DO MATKI BOŻEJ 100 I POCZĄTKIEM MODLITWY 101
- 179/180 – MODLITWY OD 21 DO 26, TRAKTOWANE PRZEZ WYDAWCÓW JAKO JEDEN TEKST O NR. 21
- 205/206 – GENEALOGIA GERTRUDY
- 223/224 – KARTA 19v Z FRAGMENTEM MODL. 58, MODLITWĄ 59 I FRAGMENTEM MODL. 60